RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1354/73

af 15. maj 1973

om ændring af bilag II til forordning (EØF) nr. 823/68 for så vidt angår betingelserne for indførsel af visse ostesorter

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter [1], senest ændret ved Akten, vedrørende tiltrædelsesvilkårene og tilpasningerne af traktaterne [2], særlig artikel 14, stk. 6,

under henvisning til ovennævnte Akt, særlig artikel 62, stk. 1,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I bilag II til Rådets forordning (EØF) nr. 823/68 af 28. juni 1968 om fastlæggelse af produktgrupper og af de særlige regler vedrørende beregning af importafgifter for mælk og mejeriprodukter [3], senest ændret ved ovennævnte Akt, er der fastsat visse betingelser for indførsel i Fællesskabet af ostesorterne Emmental, Gruyére, Sbrinz, Bergkäse og Appenzell henhørende under pos. 04.04 A I i den fælles toldtarif; blandt disse betingelser forekommer særligt overholdelsen af Fællesskabets minimalpriser franko grænse svarende til fastlæggelsen inden for rammerne af GATT;

på det britiske marked er det prisniveau, som følger af fastlæggelsen inden for GATT højere end prisniveauet for disse varer, der kommer fra Fællesskabet; forskellen i prisniveauet vil i de første år af overgangsperioden være så stor, at den vil skabe vanskeligheder for salg af ost under fastlæggelsesbetingelserne; følgelig bør værdierne franko grænse, som gælder ved indførsel i Det forenede Kongerige tilpasses, ved at de fastsættes på et niveau, der gør det muligt, at tillade indførsel af de pågældende varer i denne nye medlemsstat, under hensyn til, at der i henhold til artikel 55, stk. 5, i Akten ikke fastsættes noget udligningsbeløb, som ville kunne trækkes fra den for disse varer gældende importafgift;

pakningsteknikken for smelteost henhørende under pos. 04.04 D I har udviklet sig; disse ostesorter, der er pakket i enkelte skiver i aluminimumsfolie, findes nu også pakket i kunstigt materiale af plastik; for at tillade disse nye pakninger vil det derfor være hensigtsmæssigt at ændre affattelsen af litra c) i note 7 til bilag II til forordning (EØF) nr. 823/68;

Østrig er i henhold til mestbegunstigelsesklausulen begunstiget af en indrømmelse for osten »østrigsk Esrom«, henhørende under pos. 04.04 E I b) 2; som følge af at Danmark, som var den væsentligst begunstigede af den autonome indrømmelse vedrørende »Esrom«, har tiltrådt Fællesskabet, er denne benævnelse som kun kan gives til ost med dansk oprindelse, blevet ophævet i varebeskrivelsen; for at sikre kontinuiteten i Østrigs udførsel kan betegnelsen »østrigsk Esrom« erstattes med betegnelsen »Butterkäse«;

nomenklaturen i bilag II til forordning (EØF) nr. 823/68 er gengivet i den fælles toldtarif,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Varebeskrivelserne af positionerne 04.04 A I og 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif, som er opført i bilag II til forordning (EØF) nr. 823/68, ændres i overensstemmelse med bilag I til denne forordning.

2. Afsnit c) i fodnote 7 i bilag II til forordning nr. 823/68 affattes således:

(1) EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.
(2) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 14.
(3) EFT nr. L 151 af 30. 6. 1968, s. 3.

»c) enkelte skiver pakket i aluminimumsfolie eller plast og med en nettovægt af 30 g og derunder.«

Artikel 2

Bilaget, den fælles toldtarif til forordning (EØF) nr. 950/68 ændres i overensstemmelse med bilag II til denne forordning.

Artikel 3

De nomenklaturændringer, der er foreskrevet i artikel 1, berører ikke import- eller eksportlicenser, som er udstedt før denne forordnings ikrafttrædelsesdato.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft den 1. juni 1973.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. maj 1973.

På Rådets vegne

A. LAVENS

Formand

BILAG I

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse
04.04	**Ost og ostemasse:**
	A. Emmental, Gruyére, Sbrinz, Bergkäse og Appenzell, ikke revet eller i pulverform:
	I. Med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder (2):
	a) Hele standardoste (4) af værdi franko grænse (5) pr. 100 kg nettovægt på:
	1. 151,68 RE og derover (a), men under 171,68 RE (a)
	2. 171,68 RE og derover (a)
	b) I vakuumpakkede stykker:
	1. Med skorpe på mindst én side og af nettovægt:
	aa) 1 kg og derover, men under 5 kg og af værdi franko grænse (5) pr. 100 kg nettovægt på 171,68 RE og derover (a), men under 199,68 RE (a)
	bb) 450 g og derover og af værdi franko grænse (5) pr. 100 kg nettovægt på 199,68 RE og derover (a)
	2. Andre varer, af nettovægt 75 g og derover, dog højst 250 g (6) og af værdi franko grænse (5) pr. 100 kg nettovægt på 219,68 RE og derover (a)
	II. (uændret)
	B. (uændret)
	C (uændret)
	D. (uændret)
	E. (uændret)
	I. (uændret)
	a) (uændret)
	b) (uændret)
	1. (uændret)
	2. Tilsit og Butterkäse, med et fedtindhold i tørstoffet på (2):
	aa) (uændret)
	bb) (uændret)
	3. (uændret)
	4. (uændret)
	5. (uændret)
	c) (uændret)
	II. (uændret)

(a) For indførsler til Det forenede Kongeriges nedsættes denne værdi franko grænse med 17,68 RE pr. 100 kg nettovægt

BILAG II

Kapitel 4 i den fælles toldtarif ændret som følger:

1. Teksten i supplerende bestemmelse 6 c) erstattes af følgende:
»c) Enkelte skiver pakket i aluminiumsfolie eller plastfolie og med en nettovægt af 30 g og derunder.«

2. Rubrikkerne vedrørende underposition 04.04 A I og 04.04 E I ændres som følger:

Position	Varebeskrivelse	Toldsatser	
		autonom % eller importafgift (I)	bundet %
1	2	3	4
04.04	**Ost og ostemasse:**		
	A. Emmental, Gruyére, Sbrinz, Bergkäse og Appenzell, ikke revet eller i pulverform:		
	I. Med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder (b):		
	a) Hele standardoste af værdi franko grænse pr. 100 kg. nettovægt på:		
	1. 151,68 RE og derover (a), men under 171,68 RE (*)	23 (I)	(a)
	2. 171,68 RE og derover (*)	23 (I)	(a)
	b) I vakuumpakkede stykker:		
	1. Med skorpe på mindst én side og af nettovægt:		
	aa) 1 kg og derover, men under 5 kg og af værdi franko grænse pr. 100 kg nettovægt på 171,68 RE og derover (a), men under 199,68 RE (*)	23 (I)	(a)
	bb) 450 g og derover og af værdi franko grænse pr. 100 kg nettovægt på 199,68 RE og derover (*)	23 (I)	(a)
	2. Andre varer, af nettovægt 75 g og derover, dog højst 250 g og af værdi franko gærnse pr. 100 kg nettovægt på 219,68 RE og derover (*)	23 (I)	(a)
	II. (uændret)	23 (I)	—
	B. (uændret)	23 (I)	12
	C. (uændret)	23 (I)	—
	D. (uændret)	23 (I)	—
	E. (uændret)		
	I. (uændret)		
	a) (uændret)	23 (I)	—
	b) (uændret)		
	1. (uændret)	23 (I)	—
	2. Tilsit og Butterkäse, med et fedtindhold i tørstoffet på (b):		
	aa) (uændret)	23 (I)	—
	bb) (uændret)	23 (I)	—
	3. (uændret)	23 (I)	—
	4. (uændret)	23 (I)	—
	5. (uændret)	23 (I)	—
	c) (uændret)		

(1) For indførsler til Det forenede Kongerige nedsættes denne værdi franko grænse med 17,68 RE pr. 100 kg nettovægt